



Formanden for Naalakkersuisuts svar på Finans- og Skatteudvalgets spørgsmål i forbindelse med samråd den 15. oktober 2013

11. oktober 2013
Sagsnr. 2013-090679
Dok. Nr. 1362811

Jeg takker for indkaldelsen til samråd, samt de forud stillede spørgsmål, som besvares nedenfor.

Postboks 1015
3900 Nuuk
Tlf. (+299) 34 50 00
Fax (+299) 32 50 02
E-mail: govsec@nanoq.gl
www.naalakkersuisut.gl

Spørgsmål 1

Baggrund for spørgsmålet:

Naalakkersuisutmedlemmets besvarelse af spm. 3.15 vedr. Udviklingen i de fem største Selvstyrejede aktieselskaber.

Finansudvalgets spørgsmål mhp. samråd:

- a) *Det fremgår af koalitionsaftalen at det offentlige som udgangspunkt køber grønlandske varer og benytter sig af service fra lokale virksomheder. Udvalget ønsker Naalakkersuisuts holdning til at også de Selvstyrejede selskaber skal købe lokale varer og tjenester, og på den måde opnå besparelser og medvirke til at sikre lokale arbejdspladser?*

Svar:

Den centrale Indkøbsfunktion har indgået en række rammeaftaler på eksempelvis hoteller og billeje i Danmark, som de selvstyrejede selskaber i dag kan vælge at benytte sig af. Indkøbsfunktionen arbejder i øjeblikket med at invitere flere af de 100 % selvstyrejede aktieselskaber med i indkøbsfunktionen, således at der kan opnås større rabataftaler og bedre tilbud. I forhold til spørgsmålet omkring hvorvidt de selvstyrejede aktieselskaber skal købe grønlandske vare og services er Naalakkersuisut enig. Som udvalget fremfører er det væsentligt at selskaberne i udgangspunktet handler lokalt her i landet, for således at skabe arbejdspladser og holde gang i økonomien herhjemme. Naalakkersuisut vil dog minde om, at det ikke er alle vare og tjenester der kan købes her i landet, især for de større specialiserede virksomheder, og at selskaberne derfor også er nødt til at handle andre steder i verden. Det er samtidig Naalakkersuisuts holdning at aktieselskaberne er sat i verden til skabe resultater og udvikling i landet, til gavn for alle borgere. For at kunne opnå dette mål, skal der naturligvis være en rimelig balance mellem pris og den vare eller tjeneste man køber.

Spørgsmål 2

Baggrund for spørgsmålet:

Naalakkersuisutmedlemmets besvarelse af spm. 5.3 vedr. hovedkonto 10.13.10.

Finansudvalgets spørgsmål mhp. samråd:

- a) Udvalget skal gøre opmærksom på at der i den danske og grønlandske udgave af tabellen over udbytteskønnet er anvendt uens fortegn.

Svar:

Det er noteret og bragt videre i systemet til rettelse.

Spørgsmål 3

Baggrund for spørgsmålet:

Naalakkersuisutmedlemmets besvarelse af spm. 5.6 vedr. hovedkonto 10.19.04

Finansudvalgets spørgsmål mhp. Samråd:

- a) Udvalget efterlyser svar på hvilke konkrete økonomiske relationer mellem Grønland og USA, der retfærdiggør etablering af en repræsentation i USA og ikke i Asien?
- b) Udvalget kan ikke se det nødvendige i at åbne en repræsentation i Washington D.C. Udvalget efterlyser hvordan Grønlands eksport og import fordeler sig på USA, Canada, EU, Rusland, Japan og de asiatiske lande i øvrigt. Det er nok at lave en liste over de fem vigtigste grupper af varer og tjenester samt total.
- c) Udvalget efterlyser endvidere svar på hvordan forventningerne er til den procentuelle fordeling i de kommende år?
- d) Hvilke væsentligste handelsbarrierer ser Naalakkersuisut for de ovenfor nævnte områder?

Svar:

Ad 3a)

Ønsket om en repræsentation i USA fra 2014 fremfor fx Asien er ikke et spørgsmål om enten eller. Økonomiske relationer med henholdsvis Nordamerika og Asien er særdeles interessante for Grønland – i forhold til handel og investering, men også i forhold til samarbejder, der kan få økonomisk effekt.

Oprettelsen af en repræsentation er en vigtig handling, som vi skal være klar over har bevågenhed, også udenfor Grønland. Det skal derfor ikke udelukkende ses ud fra de eksisterende økonomiske relationer, men særligt anskues i forhold til det potentiale for virkningen af en repræsentations arbejde. Det er således af stor betydning, at Grønland opretter sin næste repræsentation i USA, og ikke i et asiatisk land, på trods af den stigende betydning som asiatiske lande har for Grønland økonomisk.

De konkrete økonomiske relationer, der understøtter åbningen af en repræsentation i USA, består derfor både i eksisterende økonomiske relationer samt det potentiale, som

det Nordamerikanske marked kan udgøre for Grønland indenfor mineral/olie, fiskeri og turisme.

I forhold til asiatiske lande er det klart, at disse er særdeles vigtige for grønlandsk fiskeri-eksport, mens det største udviklingspotentiale ligger i tiltrækning af nye investeringer fra Asien (særligt Kina) til råstofsektoren i Grønland. Der arbejdes fra Selvstyrets side over en lang årrække, målrettet på at tiltrække investeringer fra Asien, særligt Kina, men også Sydkorea og Japan er i denne sammenhæng vigtige.

En væsentlig faktor, for at dette arbejde skal lykkes, er, at der ikke på nogen måde må herske tvivl om Grønlands geostrategiske placering i global sammenhæng. Dette er vigtigt for asiatiske partnere, ligesom vi har set, at det er vigtigt for meningsdannere, både i Danmark og i Nordamerika.

USA har længe været et mindre fiskeeksportmarked for Grønland. Det er dog et marked med potentiale, som kan søges udbygget. Det amerikanske markeds geografiske nærhed til Grønland og fx grønlandsk ejet produktionsfaciliteter i Canada kunne udgøre grundlag for at handlen kan stige i omfang.

Grønland kommer også til at dele fiskeri- og fiskerireguleringsinteresser med Nordamerika i forhold til åbningen af den Arktiske Højsø omkring Nordpolen. Dette område er ureguleret, og der pågår således en vigtig udenrigspolitisk proces for at skabe rammerne for et muligt kommende fiskeriregime. Dette ligger flere år ude i fremtiden og kan få økonomisk effekt for Grønland, hvorfor en repræsentation kan have en positiv indvirkning på processen og resultatet for Grønland.

Amerikanske turister besøger Grønland og har i stigende omfang mulighed herfor via Island. Grønlandske og islandske turistaktører har således lavet arrangementer i USA for at tiltrække flere turister til begge destinationer.

Der er væsentlige finansieringsmuligheder af erhvervsudviklingsprojekter at finde i USA. Ud over det potentielle aluminiumsprojekt (som i omfang ville overstige alle andre investeringsprojekter i Grønland), som Alcoa har præsenteret Grønland muligheden for, så er der væsentlige nordamerikanske olieselskaber aktive i Grønland, ligesom nordamerikansk industri potentielt kan fungere som aftagere og investorer i mineudvikling i Grønland. Og i årevis har den canadiske mineralmesse PDAC været besøgt af en grønlandsk delegation (der er steget i omfang over tiden). På samme vis er der over de seneste tre år sammensat en grønlandsk delegation til mineralmesse i Kina, ligesom der over det seneste år er etableret kontakt herom i Sydkorea.

Det var i øvrigt også på denne baggrund, at et enigt Udenrigs- og Sikkerhedspolitisk Udvalg i maj 2012, på baggrund af et beslutningsforslag om oprettelse af yderligere grønlandske repræsentationer stillet af Atassut, i deres betænkning fandt at:

"Flere lande har været nævnt i drøftelserne, som mulige lande, hvor det ville være central, at have en repræsentation. [Inatsisartut beslutnings-] Forslaget peger på USA, Rusland og Tyskland, udvalget har peget på USA, Canada og Island, men Naalakkersuisut har fundet, at USA, Kina, England og Island ville være væsentlige lande at styrke forbindelsen til.

Der er, således fælles enig om at USA bør have første prioritet i arbejdet med at styrke og udbygge relationerne til udlandet."

Ad 3b)

Udenrigsdirektoratet vurderer, at det er nødvendigt at åbne en repræsentation i USA, også selvom det bør overvejes, at åbne en repræsentation i Asien (sandsynligvis Kina).

Den af udvalget efterlyste oversigt er desværre ikke mulig at levere i fyldestgørende omfang med henvisning til de tilgængelige datamaterialer fra Grønlands Statistik. Der er god opgørelse over importen, og i bilaget nedenfor fremgår en tabel. Grønlands eksport foregår dog i sin væsentlighed via Danmark, hvor flere af landets fiskeriaktører samt Great Greenland har salgskontorer eller salgssamarbejder. Herfra går eksporten videre til blandt andet de markeder, som omtales i spørgsmålet. Disse videreeksport-tal er ikke tilgængelige, hvorfor der ikke kan etableres fuldt overblik over handelen med de markeder, som udvalget efterspørger.

Det er således på baggrund af skøn baseret på delinformationer fra brancheaktører (hvis salgsinformationer naturligvis har konkurrencemæssig informationsværdi, hvorfor disse ikke er umiddelbart offentligt tilgængelige), at der argumenteres for en handelsmæssig positiv effekt af en repræsentation i USA (udover de udenrigspolitiske positive effekter heraf samt effekter for andre politikområder tidligere nævnt overfor udvalget), ligesom det formentlig er på baggrund af skøn, at udvalget henviser til det fordelagtige i en repræsentation i Asien (primært Kina). Det er vigtigt at påpege, at Udenrigsdirektoratet er fuldstændig enig med udvalgets skøn, at der i Asien også er et væsentligt økonomisk rationale og potentiale for at åbne en repræsentation. Dog henvises der til det udenrigspolitiske aspekt af timingen af åbningen af sådanne repræsentationer som svaret ovenfor.

De informationer, som det er lykkedes at tilvejebringe via Grønlands Statistik og brancheskøn fremgår nedenfor som bilag. Heri findes informationer hentet via Grønlands Statistik over hotelovernattende gæster samt Udenrigshandlen for de områder, som det er lykkedes at finde informationer på. Særligt udenrigshandelens eksportdel er mangelfuld af grunde forklaret ovenfor, hvorfor der også er lavet et skøn over værdien af seafood-eksporten baseret løseligt på information fra branchen, for at få et klarere billede af vægten af de respektive markeder.

Ad 3c)

Det er desværre ikke muligt at imødekomme udvalgets spørgsmål med et fyldestgørende svar af samme grund, som det ikke er muligt at tilvejebringe fyldestgørende data om importen/eksporten.

Det er således baseret på skøn på baggrund af samtaler med de vigtigste aktører, at det forudses at en repræsentation i USA kan få en positiv indvirkning på de økonomiske relationer med Nordamerika. Erfaringerne viser, at tilstedeværelse samt aktiviteter på markedet kan have en positiv effekt på de økonomiske relationer.

Ad 3d)

En af de væsentligste konkrete handelsbarrierer er todsatser. Disse todsatser søges nedbragt gennem forhandlinger med de respektive landes regeringer. Det viser sig fx i forhold til Sydkorea, at de finder det væsentligt, at der indgås flere politiske relationer samt øget handel, førend de er klar til at igangsætte en egentlig handelsaftaleproces. Dette viser, at handel & handelspolitik og handelsfremme ikke nødvendigvis er isolerede aktiviteter, men i realiteten kan hænge sammen med de øvrige politiske relationer, som Grønland måtte have med en fremmed nation. En repræsentation i Washington D.C. vil have god mulighed for at påvirke positivt mulige kommende handelsaftaleforhandlingsforløb, hvilket kunne afhjælpe fx toldbarrierer for Grønlands eksporterhverv eller mulige veterinære spørgsmål.

En anden mulig specifik handelsbarriere for fx en kommende handel med grønlandsk fisket makrel kunne være indførselskvoter til fx Japan, der er et interessant makrelmarked.

Dernæst er kendskab en anden væsentlig barriere for udbygning af økonomiske relationer. Kendskab til et marked og de politiske rammer samt rammevilkår for erhvervsaktiviteter er afgørende for villigheden til at satse på et nyt marked. Således er tilstedeværelse samt aktiviteter på et marked nødvendigt for at opnå større udnyttelse af et markeds potentiale for eksport, tiltrækning af investeringer samt turisme.

Spørgsmål 4

Baggrund for spørgsmålet:

Naalakkersuisutmedlemmets besvarelse af spm. 5.9 vedr. hovedkonto 12.01.01.

Finansudvalgets spørgsmål mhp. samråd:

- a) *Udvalget ønsker at få oplyst, hvor mange faste ansatte og på anden måde tilknyttede medarbejdere der er på den grønlandske repræsentation i København.*

Svar:

Der er pr. 11. oktober 2013 fast ansat 14 medarbejdere i Grønlands Repræsentation (Serviceenheden) hvor lønudgifterne afholdes over hovedkonto 12.01.01 og 12.01.10.

Derudover har følgende departementer m.v pr. 11. oktober 2013 i alt 12 fast ansatte medarbejdere ved Repræsentationen, hvor lønudgifterne afholdes direkte af det enkelte departement:

Udenrigsdirektoratet	1
Departementet for Uddannelse, Kultur, Kirke, Ligestilling	1
Departementet for Sundhed og Infrastruktur	1
Departementet for Finanser og indenrigsanliggender	1
Departementet for Familie og Justitsvæsen	3
Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug(GFLK)	1
Departementet for Erhverv, Råstoffer og Arbejdsmarked	1
Departementet for Boliger, Natur og Miljø	1
Skattestyrelsen	2

I alt	12
-------	----

Grønlands Repræsentation (Serviceenheden) har 1 løst tilknyttet medarbejder (timelønnet) til undervisning i Grønlandsk.

Grønlands Repræsentation (Serviceenheden) har ingen midlertidigt ansatte medarbejdere.

Følgende departementer har pr. 11. oktober 2013 alt 3 midlertidigt ansatte medarbejdere, hvis ansættelse udløber inden 31. december 2013

Departementet for Sundhed og Infrastruktur	1
Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug	1
Departementet for Boliger, Natur og Miljø	1
I alt	3

Herudover har departementer mv. har ingen andre løst tilknyttede medarbejdere ved Grønlands Repræsentation.

Spørgsmål 5

Baggrund for spørgsmålet:

Naalakkersuisutmedlemmets besvarelse af spm. 5.10 vedr. hovedkonto 12.01.11.

Finansudvalgets spørgsmål mhp. samråd:

- a) *Udvalget ønsker at få oplyst, om det egentlig har betydning hvem der overnatter i Selvstyrets lejligheder?*

Svar:

Selvstyret har én lejlighed i København. Københavns Kommune har givet dispensation fra den danske boligreguleringslov, således at en familiebolig kan anvendes til midlertidige ophold for medlemmer af Naalakkersuisut m.fl. som anført i besvarelsen af spørgsmål 5.10 vedr. hovedkonto 12.01.11. Anvendelse af lejligheden til en bredere kreds vil være en overtrædelse af dispensationen. Det vil således have betydning, hvem der overnatter i lejligheden.

Jeg takker for spørgsmålene og ser frem til en politisk drøftelse med udvalget under samrådet.

Med Venlig Hilsen

Aleqa Hammond
Formand for Naalakkersuisut

BILAG 1

Tabeller over Turisme, Udenrigshandel og skøn over seafood eksport.

Turisme

Hotellovernatninger efter region, tid, måned, enhed og nationalitet							
			Antal gæster				
			Øvrige Euro- pa	USA	Japan	Canada	Andre lande
I alt	2012	I alt	2279	2327	349	679	3016

Seafood

Skøn over værdi af seafood eksport på udvalgte markeder	
EU	Over 1 mia. kr
Japan + Kina	Under 1 mia. kr.
Rusland	ca. 100 mio. kr.
USA	Under 100 mio. kr.

Udenrigshandlen fordelt på lande/områder og største varegrupper for 2012

Grønlands Import & Eksport					
Fordelt på største varegrupper, total samt udvalgte lande/områder 2012					
	IMPORT			EKSPORT	
Canada	Luft- og rumfartøjer samt dele dertil	46.383.071		Luft- og rumfartøjer samt dele dertil	16.000.000
	Beklædningsgenstande og tilbehør til beklædningsgenstande, af trikotage	4.147.707			
	Atomreaktorer, kedler; maskiner og apparater samt mekaniske redskaber; dele dertil	1.469.169			
	Optiske, fotografiske og kinematografiske instrumenter og apparater; måle-, kontrol-, og præcisionsinstrumenter og -apparater; medicinske og kirurgiske instrumenter og apparater; dele og tilbehør dertil	1.263.407			
	Køretøjer (undtagen til jernbaner og sporveje) samt dele og tilbehør dertil	1.178.515			
Canada Total		59.987.037			16.000.000

Danmark	Atomreaktorer, kedler; maskiner og apparater samt mekaniske redskaber; dele dertil	328.079.282		Fisk, Krebsdyr, bløddyr og andre hvirvelløse vanddyr	1.572.565.907
	Elektriske maskiner og apparater, elektrisk materiel samt dele dertil; lydoptagere og lyd gengivere samt billed- og lydoptagere og billed- og lyd gengivere til fjernsyn samt dele og tilbehør dertil	226.072.646		Tilberedte varer af kød, fisk, krebsdyr, bløddyr eller andre hvirvelløse vanddyr	761.736.797
	Møbler, sengebunde, madrasser, dyner, puder o. lign.; lamper og belysningsartikler, ikke andetsteds tariferet; lysskilte, navneplader med lys og lignende varer; præfabrikerede bygninger	126.156.262		Uspecificerede varer	135.884.135
	Varer af jern og stål	122.755.635		Pelsskind og kunstigt pelsskind samt varer deraf	7.489.720
	Uspecificerede varer	120.593.611		Atomreaktorer, kedler; maskiner og apparater samt mekaniske redskaber; dele dertil	6.501.644
Danmark Total		2.960.569.521			2.508.175.535
Øvrige Europa	Mineralske brændselsstoffer, mineralolier og destillationsprodukter deraf; bituminøse stoffer; mineralisk voks	1.226.231.047		Fisk, Krebsdyr, bløddyr og andre hvirvelløse vanddyr	165.711.415
	Atomreaktorer, kedler; maskiner og apparater samt mekaniske redskaber; dele dertil	77.338.729		Naturperler, kulturperler, ædel- og halvædelsten, ædle metaller, ædelmetal-dublé samt varer af disse materialer; mignon-terivarer; mønter	71.214.506
	Luft- og rumfartøjer samt dele dertil	38.619.052		Pelsskind og kunstigt pelsskind samt varer deraf	23.101
	Tobak og fabrikerede tobakserstatninger	33.019.878			

	Elektriske maskiner og apparater, elektrisk materiel samt dele dertil; lydoptagere og lydgjengivere samt billed- og lydoptagere og billed- og lydgjengivere til fjernsyn samt dele og tilbehør dertil	22.017.328			
Øvrige Europa Total		1.660.407.103			236.949.022
Den Russiske Føderation	Fisk, Krebsdyr, bløddyr og andre hvirvelløse vanddyr	443.186			
	Diverse produkter fra næringsmiddelindustrien	70.818			
	Møbler, sengebunde, madrasser, dyner, puder o. lign.; lamper og belysningsartikler, ikke andetsteds tariferet; lysskilte, navneplader med lys og lignende varer; præfabrikerede bygninger	29.701			
	Drikkevarer, ethanol(ethylalkohol) og eddike	20.096			
	Kakao og tilberedte varer deraf	17.541			
Den Russiske Føderation Total		616.801			
USA	Luft- og rumfartøjer samt dele dertil	35.269.349			
	Elektriske maskiner og apparater, elektrisk materiel samt dele dertil; lydoptagere og lydgjengivere samt billed- og lydoptagere og billed- og lydgjengivere til fjernsyn samt dele og tilbehør dertil	6.611.147			
	Køretøjer (undtagen til jernbaner og sporveje) samt dele og tilbehør dertil	6.242.907			

Øvrige Asien	Elektriske maskiner og apparater, elektrisk materiel samt dele dertil; lydoptagere og lydgendivere samt billed- og lydoptagere og billed- og lydgendivere til fjernsyn samt dele og tilbehør dertil	31.894.147			
	Beklædningsgenstande og tilbehør til beklædningsgenstande; undtagen varer af trikotage	29.318.402			
	Beklædningsgenstande og tilbehør til beklædningsgenstande, af trikotage	20.189.278			
	Atomreaktorer, kedler; maskiner og apparater samt mekaniske redskaber; dele dertil	16.784.521			
	Værktøj, redskaber, knive, skeer og gaffer samt dele dertil af uædle metaller	16.033.331			
Øvrige Asien Total		181.307.585			